



EUROPSKI PARLAMENT

2009 - 2014

---

*Dokument s plenarne sjednice*

---

**A7-0060/2014**

28.1.2014

**\*\*\***

## **PREPORUKA**

o nacrtu odluke Vijeća o sklapanju sporazuma između Europske unije i Švicarske konfederacije o suradnji u primjeni njihovih prava tržišnog natjecanja  
(12418/2012 – C7-0146/2013 – 2012/0127(NLE))

Odbor za ekonomsku i monetarnu politiku

Izvjestitelj: George Sabin Cutaş

***Oznake postupaka***

- \* Postupak savjetovanja
- \*\*\* Postupak suglasnosti
- \*\*\*I Redovni zakonodavni postupak (prvo čitanje)
- \*\*\*II Redovni zakonodavni postupak (drugo čitanje)
- \*\*\*III Redovni zakonodavni postupak (treće čitanje)

(Navedeni se postupak temelji na pravnoj osnovi predloženoj u nacrtu akta.)

## SADRŽAJ

	<b>Stranica</b>
NACRT ZAKONODAVNE REZOLUCIJE EUROPSKOG PARLAMENTA .....	5
MIŠLJENJE ODBORA ZA MEĐUNARODNU TRGOVINU .....	6
REZULTAT KONAČNOG GLASOVANJA U ODBORU .....	9



## NACRT ZAKONODAVNE REZOLUCIJE EUROPSKOG PARLAMENTA

**o nacrtu odluke Vijeća o sklapanju sporazuma između Europske unije i Švicarske konfederacije o suradnji u primjeni njihovih prava tržišnog natjecanja (12418/2012 – C7-0146/2013 – 2012/0127(NLE))**

**(Suglasnost)**

*Europski parlament,*

- uzimajući u obzir nacrt odluke Vijeća (12418/2012),
  - uzimajući u obzir nacrt sporazuma između Europske unije i Švicarske konfederacije o suradnji u primjeni njihovih prava tržišnog natjecanja (12513/2012),
  - uzimajući u obzir zahtjev Vijeća za davanje suglasnosti u skladu s člancima 103. i 352. te u vezi s člankom 218. stavkom 6. podstavkom 2. točkom (a)(v.) Ugovora o funkcioniranju Europske unije (C7-0146/2013),
  - uzimajući u obzir članak 81. i članak 90. stavak 7. Poslovnika,
  - uzimajući u obzir preporuku Odbora za ekonomsku i monetarnu politiku i mišljenje Odbora za međunarodnu trgovinu (A7-0060/2014),
1. daje suglasnost za sklapanje sporazuma;
  2. podsjeća Vijeće da će, ako bude izmjenjivalo svoj nacrt odluke, morati nanovo tražiti suglasnost Europskog parlamenta;
  3. nalaže svojem predsjedniku da stajalište Parlamenta proslijedi Vijeću, Komisiji te vladama i parlamentima država članica i Švicarske konfederacije.

17.12.2013

## MIŠLJENJE ODBORA ZA MEĐUNARODNU TRGOVINU

upućeno Odboru za ekonomsku i monetarnu politiku

o prijedlogu odluke Vijeća o sklapanju sporazuma između Europske unije i Švicarske konfederacije o suradnji u primjeni njihovih prava tržišnog natjecanja (12418/2012 – C7-0146/2013 – 2012/0127(NLE))

Izvjestitelj za mišljenje: Vital Moreira

### KRATKO OBRAZLOŽENJE

Nakon sklapanja sporazuma o suradnji u tržišnom natjecanju s SAD-om, Kanadom, Japanom i Južnom Korejom, Komisija je sad postigla prvi sporazum „druge generacije” sa Švicarskom. Za razliku od prethodnika ovaj sporazum sadrži i odredbe o razmjeni dokaza dobivenih od nadležnih tijela za tržišno natjecanje kad istražuju isti slučaj, što će doprinijeti učinkovitijoj provedbi prava tržišnog natjecanja.

Vaš izvjestitelj pozdravlja sklapanje ovog inovativnog sporazuma između EU-a i Švicarske. Švicarska je treći najveći gospodarski partner EU-a i drugi najveći primatelj izravnih stranih ulaganja. Njihova su gospodarstva blisko integrirana, ali mnoge prakse protivne tržišnom natjecanju utječu na prekograničnu trgovinu.

Provedba sporazuma bit će olakšana zbog sličnosti pravila i praksi između EU-a i Švicarske. EU bi trebao učiti iz ovog iskustva i nastaviti sa sklapanjem drugih sporazuma „druge generacije” s ostalim partnerima, koliko god to može biti komplicirano zbog razlika u pravilima i praksama.

Vaš je izvjestitelj snažan zagovaratelj međunarodne suradnje u provođenju pravila tržišnog natjecanja. U svijetu globaliziranih poduzeća i globalnih vrijednosnih lanaca postupci protivni tržišnom natjecanju, kao što su zlouporaba dominantnog položaja na tržištu i karteli, također predstavljaju nekarinske barijere trgovini. U tom svjetlu udvostručeni naponi u promicanju međunarodne suradnje u suzbijanju praksi protivnih tržišnom natjecanju vrlo su važni za reguliranje trgovine i stranih ulaganja. Pravila WTO-a o tržišnom natjecanju nisu dovoljna. U njima se ipak priznaje pravo vlada da djeluju protiv praksi protivnih tržišnom natjecanju i surađuju na ograničavanju tih praksi. Vrlo uskoro WTO će se trebati vratiti politici tržišnog natjecanja i upotrijebiti multilateralne instrumente za suzbijanje tih praksi s prekograničnim posljedicama radi stvaranja jednakih uvjeta za sve.

\*\*\*\*\*

Odbor za međunarodnu trgovinu poziva Odbor za ekonomsku i monetarnu politiku da kao nadležni odbor Parlamentu predloži da da suglasnost.

## REZULTAT KONAČNOG GLASOVANJA U ODBORU

<b>Datum usvajanja</b>	17.12.2013
<b>Rezultat konačnog glasanja</b>	+: 27 -: 0 0: 0
<b>Zastupnici nazočni na konačnom glasanju</b>	William (The Earl of) Dartmouth, Laima Liucija Andrikienė, Maria Badiá i Cutchet, Nora Berra, Daniel Caspary, María Auxiliadora Correa Zamora, Andrea Cozzolino, George Sabin Cutaş, Marielle de Sarnez, Christofer Fjellner, Yannick Jadot, Bernd Lange, David Martin, Vital Moreira, Paul Murphy, Cristiana Muscardini, Niccolò Rinaldi, Helmut Scholz, Peter Šťastný, Robert Sturdy, Iuliu Winkler
<b>Zamjenici nazočni na konačnom glasanju</b>	Catherine Bearder, Derk Jan Eppink, Béla Glattfelder, Syed Kamall, Peter Skinner, Jarosław Leszek Wałęsa
<b>Zamjenici nazočni na konačnom glasanju prema čl. 187. st. 2.</b>	Reimer Böge



## REZULTAT KONAČNOG GLASOVANJA U ODBORU

<b>Datum usvajanja</b>	22.1.2014
<b>Rezultat konačnog glasovanja</b>	+ :           42 - :           0 0 :           1
<b>Zastupnici nazočni na konačnom glasovanju</b>	Marino Baldini, Elena Băsescu, Jean-Paul Bisset, Sharon Bowles, Udo Bullmann, Nikolaos Chountis, George Sabin Cutaş, Leonardo Domenici, Derk Jan Eppink, Diogo Feio, Elisa Ferreira, Ildikó Gáll-Pelcz, Sven Giegold, Liem Hoang Ngoc, Othmar Karas, Wolf Klinz, Jürgen Klute, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Philippe Lamberts, Werner Langen, Astrid Lulling, Hans-Peter Martin, Arlene McCarthy, Marlene Mizzi, Ivari Padar, Anni Podimata, Antolín Sánchez Presedo, Peter Simon, Theodor Dumitru Stolojan, Ivo Strejček, Kay Swinburne, Sampo Terho, Marianne Thyssen, Corien Wortmann-Kool, Pablo Zalba Bidegain
<b>Zamjenici nazočni na konačnom glasovanju</b>	Jean-Pierre Audy, Herbert Dorfmann, Sari Essayah, Ashley Fox, Enrique Guerrero Salom, Sophia in 't Veld
<b>Zamjenici nazočni na konačnom glasovanju prema čl. 187. st. 2.</b>	Jürgen Creutzmann, Marian Harkin